

105 mm

Top of folded document (german)

148.5 mm

Funzionamento e destinazione d'uso
Questo prodotto fa parte di una soluzione di comunicazione Mitel. Nel modo GAP, l'apparecchio può essere utilizzato anche su sistemi di altri costruttori, purché supportino lo standard GAP. Ogni altro utilizzo non è conforme alla destinazione d'uso e non è consentito.
I diversi prodotti e le diverse parti sono coordinati l'una con l'altra e non possono essere usati per altri scopi o essere sostituiti da prodotti appoggiati parti di terzi (eccetto se si tratta del collegamento di altre reti, autorizzate, applicazioni e unità terminali alle interfacce previste per tale scopo).

Utilizzo delle batterie
Attenersi alle seguenti indicazioni e regole per l'utilizzo della batteria.

Indicazioni generali per l'utilizzo della batteria

- Non smontare o smontare la batteria in nessun caso.
- Non immergere il gruppo batteria in acqua né gettarlo in fiamme libere.
- Non esporre la batteria a temperature elevate.
- Se si mette in funzione il telefono cordless**
- Inserire solo il gruppo batteria caricabili fornito dal costruttore.
- Osservare le istruzioni presenti nel capitolo "Installazione" e seguire la procedura descritta.
- La batteria raggiunge la massima carica solo dopo due o tre cicli di carica.
- Utilizzare solo il caricatore fornito dal costruttore.
- Al fine di rispettare le normative EU e UK in merito alle apparecchiature radio, i telefoni posizionali nei caricabatterie non devono essere alimentati.
- Per la base di ricarica servirsi esclusivamente dell'alimentatore esterno fornito dal costruttore.

Durante l'utilizzo del telefono cordless

- Un caricabatterie può essere utilizzato durante il caricamento e da considerarsi normale.
- Ogni tanto, scaricare le batterie per prolungarne la durata. A tale scopo non riporre più di un telefono cordless nella base di ricarica o quando le batterie sono quasi o completamente scariche.

Quando occorre sostituire le batterie

- Spegnere il telefono cordless prima di rimuove-

re le batterie.
• Utilizzare solo le batterie e caricabatterie indicate dal costruttore. A tale scopo rivolgersi al proprio fornitore o centro assistenza.
Se si desidera conservare il telefono cordless le batterie

Quando occorre smaltire il gruppo batterie

Esclusione di responsabilità

Questo prodotto è stato prodotto applicando le norme qualità ISO 9001.

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Indicazioni generali relative su ai maneggiamento dei batterie

Fonction et but d'utilisation
Ce produit fait partie intégrée d'une solution de communication Mitel. En mode GAP, l'appareil peut également être exploité sur des systèmes de constructeurs tiers, dans la mesure où ceux-ci prennent en charge le standard GAP. Tout autre emploi ne correspond pas à l'usage prévu et n'est pas autorisé.
Les produits et les éléments sont adaptés entre eux et ne doivent pas être utilisés dans d'autres buts, ni remplacés par des produits ou des pièces de tiers (à l'exception de l'intégration d'autres réseaux autorisés, applications, terminaux et interfaces prévues à cet effet).

Maniement des batteries
Veillez respecter les indications et règles suivantes concernant le maniement des batteries.

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

Indications générales relatives au manement des batteries

ne sont pas entièrement ou presque entièrement déchargés.
Si vous voulez remplacer les batteries

Si vous voulez entreposer le téléphone sans fil ou les batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

Si vous devez immerger le pack de batteries

The individual products and components are coordinated and must not be used for other purposes or replaced by third-party products or components (unless it is to connect other approved network applications and terminals to the interfaces provided specially for that purpose).

Dealing with batteries
Please observe the following rules and regulations when dealing with batteries.

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

General rules when dealing with batteries

Above-average temperatures tend to reduce the service life of batteries.

To dispose of the battery packs
Do not throw away the batteries with your domestic waste. Take the batteries to an appropriate collection point for recycling.

Exclusion of liability
This product was manufactured in accordance with ISO 9001 quality guidelines.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.

Exclusion of liability
This product and the user information belonging to it have been produced with the utmost care. The product's functions have been tested and approved after comprehensive conformity tests.